

HETI Mérleg

VI. évfolyam 7. szám
1996. február 22.

INGYENES VÁROSI LAP • BÉKÉSCSABA

- Ülőszekert a közgyűlés
- Békéscsabáért kitüntetés
- A csabai szlovákok és az egyházak
- ... akik február 29-én születtek
- Közlekedési statisztika 1995
- Képviselői fórum
- Csabai ipartörténet

HETI
Jegyzet

A világ- egyetem vége

Még kimondani is szörnyű (horribile dictu), hogy fajunk története hirtelen megszakad, ezt Paul Davies, az Adelaide Egyetem professzora jelentette ki, amikor komoly tudósoktól értesült arról a hírről, mely szerint 2126. augusztus 21-én a Föld nevű bolygó össze fog ütközni a Swift-Tuttle üstökösrel. Egy ilyen kataklizmát senki nem élne túl, millió kötémb hullana a kontinensekre, szökőár keletkezne, forró korom, por borítana be mindent, s örökre elsötétülne a mindenség. 1993 táján még néhány csillagász ezt a számítást tartotta biztosnak, mégsem szűntek meg elmélkedni az emberiség sorsáról, már készült az új, mesterséges világ-egyetem tervrajza, ahova kiszökhettek. De a további mérések kiderítették, a Swift-Tuttle üstökös irányát változtatott. Innenről kezdve nincs értelme megkérdezni például azt, hogy van-e Isten, hisz a gondviselés jelei egyértelműek. Fellélegezni azonban nem kell, hisz egyénként senki sem őrül meg önnön entrópiáját, tesztünknek végül is muszáj lesz megütköznie a halál nevű üstökösrel. Hacsak nem építünk egy másik lényt, amibe átszökhünk.

KÁNTOR ZSOLT

110 (!) alkalommal szavaztak képviselőink a múlt héten megtartott februári közgyűlésen. Teték ezt most nem kézfelnyújtással, ahogy eddig, hanem egy szavazógéppel, mely a jövőben is segíti majd munkájukat, a döntéshozatalt. Az alábbiakban néhány fontosabb téma tárgyalásáról számolunk be.

Még a zárt ülés keretében a közgyűlés úgy döntött, hogy 1996-ban Köles Pál nyugállományú rendőrezredest és Vágréti János festőművészt részesíti Békéscsabáért kitüntetésben. A két kitüntetett életpályáját lapunk 4. oldalán ismerhetik meg olvasóink.

Már a nyilvános ülés keretében, többórás vita után, „összeállt” a város költségvetése – első olvasatban. A végleges elfogadásra március végén kerül sor. 1996-ban az önkormányzat mintegy 4,5 milliárd forintból gazdálkodhat (ehhez jön még az Országos Egészségbiztosítási Pénztártól járó összeg). Mint ismert, az önkormányzatok – a Parlamenttől eltérően – nem tervezhetnek be költségvetésükbe hiányt, és ez minden évben komoly fejtörést okoz. A város költségvetésének első olvasatában a kiadások közel 158,6 millió forinttal haladták meg a bevételeket, amely „hiányt” különböző előirányzatok megváltoztatásával szinte a nulla sikerült csökkenteni a részletes vita során. Békéscsabának az idén is feszes, de egyensúlyba hozható és betartható költségvetése lesz, amely biztosítja a város működését. Ez azért is hangsúlyozandó, mert – mint ismert – az önkormányzatok állami támogatása évek óta nem növekszik, pedig a települési kasszákat is sújtja az infláció... A költségvetés különböző tételeire még többször visszatérünk lapunk hasábjain.

Nem kapta meg a szükséges többséget az Irányi u. 9., 11. és 13. szám alatti önkormányzati lakásokkal kapcsolatos javaslat, így a bérlők nem vehetik meg azokat.

A mintegy 18 milliót érő, lakossági, társulási és egyéb beruházásban épült vízi közműveknek az üzemeltető vízművek rt.-be történő apportálásáról döntöttek a képviselők. A szennyvíz-csatorna-hálózat, a vízvezeték-

hálózat és a csapadékvízcsatorna-hálózat további fejlesztésére, valamint a Luther utcai kerékpárút építésére állami támogatást is szeretne pályázatok útján szerezni az önkormányzat.

Három új háziorvosi körzet létrehozására nyílik lehetőség az idén: alacsony ráfordítással egy-egy új rendelő alakítható ki Jaminában, a Lencsésen és a belvárosban. A békéscsabai önkormányzat nem vállalja Csabaszabadi hétvégi

ügyeleti ellátását. Pályázatokat írnak ki a központi felnőtt- és gyermekügyelet és a gyógyszerárak további működtetésére. A köztudottan évek óta műszergondokkal küszködő tudógondozó intézet támogatási igényét az egészségügyi bizottság hamarosan megvizsgálja és a közgyűlés elé terjeszti javaslatát. Az önkormányzat elvben szükségesnek tartja egy szociális otthon építését, és erre tervezetet készítenek az idén. Meg kell vizsgálni azt a lehetőséget is, hogy megnyerhető-e vállalkozók egy ilyen otthon létesítéséhez.

A képviselők tájékoztatót hallgattak meg a milicentenárius városi rendezvényeiről és a többi idei rendezvényről. Készülőben van egy, a Tevan Kiadó gondozásában megjelenő programfüzet, amely az ünnepi év eseményeit tartalmazza, és természetesen a békéscsabai rendezvényekről lapunk is időben tájékoztatja majd az érdeklődő olvasókat. Az önkormányzat a milicentenárius alkalmából március 14-én, csütörtökön 14 órától ünnepi közgyűlést tart a városháza dísztermében.

Folytatás a 2. oldalán

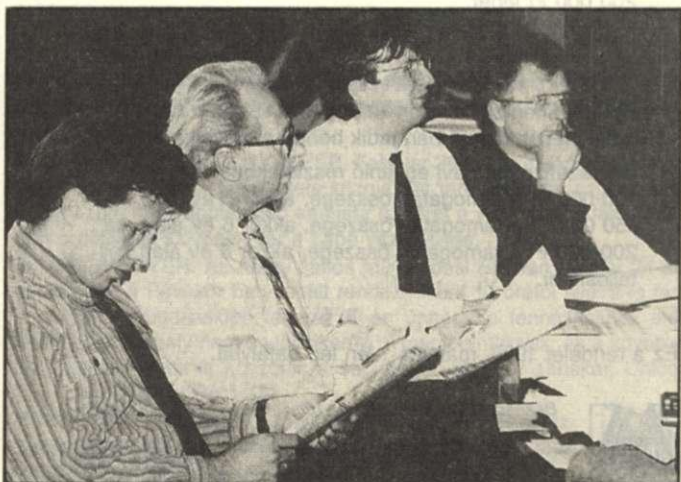


FOTO: VERESS ERZSI

Folytatás az 1. oldalról

Kedvezően változik a lakáscélú önkormányzati kamatmentes kölcsön támogatás helyi rendszere – az összeg rászorultságtól és szociális helyzettől függően 100 000, 150 000 és 200 000 forint lehet. Változás van a lakásfenntartási támogatáshoz jutás feltételrendszerében is: az önkormányzat arra utasítja a vagyonkezelő rt.-t, hogy azokkal a lakosokkal, akiknek lakbér-, fűtési és vízdíjhatalékuk van, 12 havi részletfizetéssel kössön szerződést tartozásuk törlesztésére. A békéscsabai illetőségű főiskolások és egyetemisták tanulásának szociális alapon történő támogatása érdekében a közgyűlés 2,5 millió forinttal emeli meg az idei átmeneti segélykeret összegét.

A közgyűlésen Tóth Károly országgyűlési képviselő beszámolt a Parlament 1994 óta végzett munkájáról, valamint saját tevékenységéről. Elmondta, hogy a kormánypárti képviselők szembenéztek Magyarország helyzetével és azt a célt tűzték ki maguk elé, hogy pénzügyileg stabilizálják a gazdaságot és olyan feltételrendszert hozzanak létre, mely növekedési pályára állítja az országot. Nem ideológiai töltésű, hanem a gazdaságot segítő törvényeket alkotnak. Egy igazságos, a rászorultság elvén működő szociális rendszer megteremtésére törekednek (ez Békéscsabára is jellemző), valamint a valóságos és értékmegőrző privatizáció feltételeit igyekeznek kialakítani, ami véleménye szerint sikerült is. A továbbiakban a képviselő a térségi feszültségek kezelésére irányuló törvénykezés fontosságáról beszélt, példaként említve a területfejlesztési törvényt, mely nem hoz optimális megoldást, de mindenképpen hasznos, Békés megyére nézve is. Szívügyének tartja az élelmszer-gazdaság stabilitását – ezen a téren sikerek és kudarcok egyaránt érték. Megelőzendő a kérdést, a képviselő azt mondta, hogy már a múlté az a rendszer, amelyben „ki lehetett járni” bármit a város érdekében: ilyen módon egyetlenegy fillért sem hozott Békéscsabának, ám sikeresen lobbizott például a hulladékkezelő mű, a HM-lakások cseréje és a kórház finanszírozása ügyében, valamint tevékenyen részt vett az oktatási törvény kidolgozásában. Elmondta még, hogy a nemzetbiztonsági bizottságban tevékenykedik, melynek tagjai kevesebbet szerepelnek a nyilvánosság előtt.

(SZ. SZ.)

Békéscsaba Megyei Jogú Város Közgyűlésének 3/1996. (II. 15.) számú önkormányzati rendelete a lakás célú önkormányzati kamatmentes kölcsön támogatás helyi rendszeréről szóló 16/1994. (III. 17.) számú önkormányzati rendelet módosításáról

1. §

A rendelet 3. § (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) A kamatmentes kölcsön támogatás összege rászorultságtól és szociális helyzettől függően 100 000 Ft, 150 000 Ft, de maximum 200 000 Ft lehet.”

2. §

A rendelet 8. § (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A kamatmentes kölcsön támogatás visszafizetése a szerződés megkötését követő harmadik hónap első napjától esedékes.

A visszafizetést havi egyenlő részletekben, ha 100 000 Ft a támogatás összege, akkor 5 év alatt, ha 150 000 Ft a támogatás összege, akkor 6 év alatt, ha 200 000 Ft a támogatás összege, akkor 8 év alatt kell teljesíteni.”

3. §

Ez a rendelet 1996. március 1-jén lép hatályba.

Békéscsaba, 1996. február 15.

PAP JÁNOS
polgármester

DR. SIMON MIHÁLY
jegyző

■ **FOGADÓNAPOK.** Február 23-án, pénteken Végh László alpolgármester, március 1-jén Pap János polgármester tart fogadónapot a városházán 8 és 12 óra között. A polgármester fogadónapjára előre kell bejelentkezni telefonon (452-252), vagy személyesen a titkárságon.

■ **FOGADÓÓRA.** Beraczk János önkormányzati képviselő és Rucz Demeter, a kisebbségi, érdekegyeztető és külkapcsolati (KÉK) bizottság tagja fogadóórát tart minden hétfőn 13–16 óra között az FKGP Luther utca 6. szám alatti székházában és minden csütörtökön 10–12 óra között a polgármesteri hivatal 161. számú irodájában.

■ **JOGSEGÉLYSZOLGÁLAT.** Békéscsaba Megyei Jogú Város Cigány Kisebbségi Önkormányzatánál (Szabadság tér 11–17. III/1.) február 22-én, csütörtökön 13–15 óráig dr. Klimaj János jogtanácsos jogsegély-szolgálati fogadóórát tart.

■ **SZLOVÁK ÉS ROMÁN HÍREK.** Békéscsaba Megyei Jogú Város Szlovák Kisebbségi Önkormányzata soron következő ülését február 22-én, csütörtökön 17 órától tartja a Szabadság tér 11–17. II/8. szám alatti tárgyalóban.

Békéscsaba Megyei Jogú Város Román Kisebbségi Önkormányzata február 26-án, hétfőn 15–17 óráig fogadóórát tart a Szabadság tér 11–17. III/16. szám alatti székhelyén.

■ **VÁROSI PRÓZAMONDÓVERSENY.** A Madách Utcai Általános Iskolában zajlott február elején a Városi Prózamondó Verseny. A felső tagozatosok két korcsoportban versenyeztek, külön az 5–6. és a 7–8. osztályosok. Az 5–6. osztályosok eredményei: 1. helyezett Fazekas Tünde (Madách Utcai Általános Iskola), 2. Szabados Zsófia (Szent László Utcai Általános Iskola), 3. Gregor Anikó (3. Számú Általános Iskola). 7–8. osztályosok eredményei: 1. helyezett holtversenyben Tóth Orsolya (Belvárosi Általános Iskola és Gimnázium), Vandra Anett (Szabó Pál Téri Általános Iskola), 2. Ignácz Ilona (3. Számú Általános Iskola), 3. Nagy Ilona (Madách Utcai Általános Iskola). A helyezett értékes könyvjutalmakat kaptak, a résztvevők pedig a Tóth Attila művészstanár által tervezett emléklapot vehették át.

■ **SZÜLINAPI BULI FEBRUÁR 29-ÉN.** Laurinyecz Mátás fejéből pattant ki az ötlet, hogy nagyszabású születésnapi bulit szervezzen azoknak, akik február 29-én születtek, így igazából csak minden negyedik évben van alkalmuk ezt megünnepelni. Az or-

BÉKÉSCSABA
HÍREKBENA város,
ahol élünk

szág határain kívülről is várja az érdeklődőket, mottója, hogy nem a 2ségben, hanem az 1ségben az erő. A február 29-én születettől mindössze azt kéri, hogy juttassák el fénymásolatban adataikat a következő címre: Nosztalgia Presszó, 5600 Békéscsaba, Czákó u. 3. A jelige „Passzió”. A jelentkezőket a Regenbogen Oktatási Kabinet segítségével nyilvántartásba veszik, hogy mindenki ajándékot, illetve üdvözlőlapot is kaphasson. Olyan cégek jelentkezését várják, akik termékeikkel, felajánlásaikkal lehetővé tennék az ajándékozást, reklámlehetőséget látnak benne, hiszen a legkülönbözőbb helyekre is eljuthatnak árucikkeik. A támogatókat az üdvözlőlapokon is feltüntetik.

MATRIKULA



SZÜLETÉS

Biri Zsolt és Stefán Gabriella leánya Barbara, Lele Zoltán és Lipták Éva fia Tibor, Greck Pál és Berndt Veronika leánya Veronika Renáta, Gál Péter és Laurinyecz Anikó leánya Anna Emese, Csorba Péter és Máté Andrea leánya Katalin, Bánszki Árpád és Unyátszki Edit fia Balázs



ELHALÁLOZÁS

Mezei Imre Jánosné Knyihár Mária, Dohányos Mihályné Kriszán Judit



Ingyenes városi lap, Békéscsaba
Főszerkesztő:

Sztójcsev Szvetoszláv

Szerkesztő: Mikóczy Erika

Tipográfia: Gécs Béla

Kiadja Békéscsaba Megyei Jogú

Város Polgármesteri Hivatala

Felelős kiadó: Pap János,

Békéscsaba polgármestere

Szerkesztőség: Békéscsaba,

Szent István tér 9. 5601, Pf. 112

Telefon/fax: (66) 445-676,

telefon: 452-252

Szedés: A&M Stúdió

Nyomás: Hungária-Info

Nyomdaipari Kft., Békéscsaba

Felelős vezető:

Bohus Ákos nyomdavezető

Megjelenik hetente,

27 000 példányban

Terjeszti a Magyar Posta



Együttműködés az egyházakkal

A Csabai Szlovákok Szervezetének vezetőségi ülésén két napirendi pontot tárgyaltak meg a jelenlevők.

A szervezet ügyvezető elnöke, *Ancsin Pálné* bejelentette: elkészült az erre az évre szóló együttműködési megállapodás-tervezet az evangélikus és a katolikus egyházzal, valamint a szlovák gimnáziummal. Ismeretve a tervezeteket, *Ancsin Pálné* kiemelte: a szervezet és az egyházak kölcsönösen támogatják egymást a kulturális rendezvények szervezésében és rendezésében. Tovább erősítik a külföldi kapcsolatrendszert is (egyebek közt a romániai nagylaki evangélikus egyházzal kialakított kapcsolatról van szó), és közösen megrendezik a szlovák nyelven beszélő egyházi vezetők találkozóját. Szó esett még a békéscsabai szlovák kulturális napokon való részvételről, illetve arról, hogy felelevenítik azokat a csabai népi szokásokat és hagyományokat, amelyek az őszi Mártónaphoz kötődnek.

A békéscsabai evangélikus és katolikus egyház jelenlévő képviselői áttanulmányozták az együttműködési megállapodás-tervezetet, majd – egyetértve a leírtakkal – aláírták azt.

Ancsin Pálné ezután a szlovák iskolával kötendő megállapodásra tért rá, amelynek tervezete tartalmazza: a szervezet aktíván részt vesz az iskolaszékes működésében, a beiskolázási feladatokban, továbbá igyekszik megismertetni és népszerűsíteni az intézményt. Cél továbbá még a kialakított szlovák kapcsolatok megőrzése és bővítése.

A továbbiakban a Magyarországi Szlovákok Szövetségének kongresszusáról esett szó. A Csabai Szlovákok Szervezete két főt delegált a kongresszusra, akik most elmondták benyomásait, tapasztalatait, majd a vezetőség többi tagja is véleményt nyilvánított az elhangzottakkal kapcsolatban.

A vitát lezárva az ügyvezető elnök kijelentette: mindennél fontosabb az együttműködés és a jó szándék, legyen szó bárkiről is. Ezután határozati javaslatot terjesztett elő, amelynek lényege az volt, hogy a szervezet elismeri és megköszöni a kongresszusi küldöttek munkáját. A javaslatot a vezetőség elfogadta.

SZILASI MIHÁLY

Mi újság a Munkácsy utcában?

Bontanak két házat a belvárosban. Felhárborító, hogy azokat a szép épületeket lerombolják – hívta fel szerkesztőségünket a mi nap egy olvasónk.

Hogy mi is történik valójában, arra *Gojdárné dr. Balázs Katalintól*, a vagyonkezelő iroda vezetőjétől kérünk választ. Mint elmondta, a Munkácsy utca rendezése során került sor a bontásokra. Megállapodás született a rendőrség és a város között, mely szerint telket cserélnek. A város a rendőrség melletti területet adja cserébe az egykori BM-óvoda területéért, és az így kapott területet a későbbiekben értékesíteni kívánja. Az óvoda volt épületét jelenleg a BÁÉV Rt. alkalmazottai bontják. Egyébként ez is, és a csaknem szemben lévő másik bontásra került épület is nagyon rossz állapotban volt már. A rendezés kapcsán az utcába csak hasonlóan szép, a környezethez illeszkedő ház építhető majd.

(H. M.)

VÁSÁROLJON ÜZLETHELYISÉGET, GARÁZST!

A Békéscsaba Vagyonkezelő Rt. versenytárgyaláson

önkormányzati tulajdonú ingatlanokat értékesít.

A versenytárgyalásokat **1996. március 5–6-án** 9 órától bonyolítják le a társaság székhelyén: Békéscsaba, Irányi u. 4–6. I. emelet.

A részletes feltételeket tartalmazó versenykiírás február 26-tól naponta 8–16 óra között árvehető a fenti címen.

Telefon: 06-66/445-542
Fax: 06-66/445-543

Témafelelős:
GYULÁCSY LÁSZLÓ

Csődtömeg

A tágas terem lassan megtelik érvényesülni vágyó polgárokkal. Üdvözlő, ütemes, szünni nem akaró taps fogadja a szapanosok koronázatlan királyát. A guru mosolyogva a szónoki emelvényre lép, csendre inti a hálás hívőket és belekezd a monológjába. A lelkes közönség áhítattal hallgatja végig a négyórás előadást, aztán, mikor elhangzik a zárszó, mindenki feláll és az utasításoknak megfelelően egy-egy szappant és üvegcsé vizet vesz elő. Kellemesen kábító illatok terjengnek a felforrósodott levegőben. A jelenlevők, a vendég előadó példáját követve, alapos kézmosásba kezdenek. A műtét végeztével a megtértek szétszédnek a világba.

SZTOJCSEV SZVETOSZLÁV

MSZP-SAJTÓTÁJÉKOZTATÓ

A mérleg két oldalán

Az MSZP szokásos közgyűlés utáni sajtótájékoztatójának középpontjában a költségvetés egyes kérdései álltak.

Tóth Károly elmondta, hogy szemükre vetették, az intézményrendszer finanszírozásában a konszolidációs program nem tükröződik vissza. Mivel a konszolidációs program 1996 júliusáig vizsgálja a létszámokat, szerintük lehetetlen ezt a január 1-jén életben lévő költségvetésben érvényesíteni. A képviselő azonban hangsúlyozta a változások szükségességét, hiszen nagy különbségek vannak az intézmények között az egy tanulóra eső költségeket illetően. A civil szervezetek támogatásának 4,5 millióra történő emelését viszont igen jó eredménynek tartják.

Hrabovszki György kiemelte, milyen nagy dolog, hogy ebben az évben a kultúra és a sport plusztámogatást kapott, 20 és 10 millió forint értékben. Az szmsz-t illetően ugyancsak tu-

domásul veszik a közgyűlés döntését, amely nem fogadta el változtatásait, azonban úgy gondolják, a jelenlegi működési szabályzat nem alkalmas az ülések zökkenőmentes lebonyolításához – különösen úgy, hogy sok képviselő még ezt sem tartja be.

Az egészségügyi alapellátásról a szocialisták szakértője, *dr. Hrabovszki Róbert* szólt. A központi orvosi ügyelet témájában történt pályázati kiírást jónak tartják, s mivel az anyagi háttér is biztosított, a színvonal javulására is számíthatunk.

Hideg András egyéb elfoglaltsága miatt a sajtótájékoztatót nem volt jelen, de írásos anyagban ismertette véleményét a költségvetésről. Eszerint a legfontosabb eredmény a hiány csökkentése. Az a véleménye, hogy így 1996-ban is biztosítható a pénzügyi egyensúly.

Tóth Károly tolmácsolta *Hideg András* egy javaslatának háttérét is, amely az Irányi u. 9–13. alatt lévő 12 lakás eladására vonatkozott. A bentlakók szeretnék megvásárolni lakásaikat, ám ezt egy – a frakció által rossznak és réginek nevezett – rendezési terv megakadályozza.

MIKÓCZY ERIKA

HÍREK RÖVIDEN

■ **NYITVA AZ EMLÉKHÁZ.** A Munkácsy Mihály Emlékház február 20-án ismét megnyitotta kapuit az érdeklődők előtt. Hétfő kivételével 9–17 óráig várják a látogatókat.

■ **LAKÁSBÉRLŐK KÖZGYŰLÉSE.** Február 28-án, szerdán 17 órai kezdettel a Lakásbérlők Egyesülete közgyűlést tart. Helyszín az Andrassy út 19. szám alatti épület első emelete (bejárat a Kinizsi utca felől). Minden érdeklődőt szívesen vár a Labe vezetősége.

■ **MEZŐMEGYER.** Az Arany János Művelődési Házban február 24-én, szombaton a Pávakör batusbált rendez. A bál 19 órától éjjel 2-ig tart. A megyeri nyugdíjasklub február 10-én ünnepelte fennállásának első évfordulóját, amely nagyon jól sikerült. A megjelenteknek, és a következő szponzoroknak is köszönik a segítséget: Bajczér zenekar, Unicon Rt., Csaba-kenyér Sütő Kft.

■ **AGYKONTROLLTANFOLYAM GYEREKEKNEK** az ifiházban március 2–3-án. Érdeklődni és jelentkezni az ifiházban lehet (Derkovits sor 2., telefon: 325-211).



BÉKÉSCSABÁÉRT KITÜNTETÉS

Békéscsaba Megyei Jogú Város Közgyűlése februári ülésén a beérkezett javaslatokat megtárgyalva úgy döntött, hogy 1996-ban Köles Pál nyugállományú rendőrezredest és Vágréti János festőművészt részesíti Békéscsabáért kitüntetésben. A kitüntetések átadására nemzeti ünnepünkön, március 15-én kerül sor. A kitüntetetteknek szívből gratulálunk!

KÖLES PÁL

nyugállományú rendőrezredest

1921. április 10-én született Oros községben.

Nyolcgyermekes dohánykertész család legkisebb gyermeke. Általános elemi iskolai és gimnáziumi tanulmányait Nagykállóban végezte.

1942-ben bevonult katonának, a háború befejezéséig szolgált.

1946-ban jelentkezett az újonnan szerveződő demokratikus rendőrséghez, majd szakirányú iskolai elvégzése után mint alhadnagy, hadnagy, százados az ország több pontján teljesített szolgálatot.

1955-ben Békéscsabára helyezték a megyei főkapitányság bünygyosztály-vezetőjének. Bár nem politikai, hanem bünygyi szakember volt, az 1956-os forradalom kitörése előtti időkben véleményével többször ütközött az ortodox kommunistákkal és az ÁVH-val. Ellenkezett az erőltetett téteszesítést, bírálta az ÁVH módszereit. A forradalom kitörésekor szolgálati helyén maradt, minden tevékenysége arra irányult, hogy a megye és a város vérontás nélkül élje meg a forradalom napjait. Ez a törekvése szinte maradéktalanul sikerült. Áldozatai csak a bevonuló orosz csapatoknak és Kádár karhatalmistáinak voltak.

1956 novemberében az oroszok letartóztatták és Debrecenbe vittek. Innen egy hét fogva tartás után elengedték, majd decemberben a rendőrség állományából felfüggesztették.

1957 májusában letartóztatták és hét év börtönre ítélték.

1962-ben szabadult. Ezután kőművesként dolgozott.

A rendszerváltás után többekkel együtt rehabilitálták, visszakapta rangját, és kitüntették. Idős kora ellenére Békéscsaba város közéletének aktív szereplője. Nagyban hozzájárult ahhoz, hogy az 1956-os forradalom eseményei és áldozatai méltó helyet kapjanak a történelemben.



Köles Pál

VÁGRÉTI JÁNOS

festőművész

1925. január 11-én született Békéscsabán.

Élete és munkássága szülővárosához kapcsolódik. Gyermekkora óta vonzódást érez a művészetek iránt. 1952 óta folyamatosan fest. Művészeti ismereteit képzőművészeti szabadiskolákban, művésztelepeken sajátította el. Tagja a Magyar Alkotóművészek Országos Egyesületének és a Körös-táj Művészeti Társaságnak.

Vágréti műveivel rendszeres szereplője a hazai csoportos kiállításoknak, számos egyéni tárlaton mutatkozott be itthon és sikeresen több külföldi országban is, Európán kívül Japánban.

Vágréti János 1954 óta, több mint negyven éve vezet gyermekszakköröket. Jelenleg is három művészeti közösséget irányít. Tanítványai a hazai és nemzetközi kiállításokon egyaránt számtalan díjat kaptak. Tíz éve vezetője a nyári gyermek-képzőművészeti táboroknak Szanazugban. A szakkörökben és a táborokban készült munkákat rendszeresen bemutatják helyi kiállításokon és más fórumokon is. A Vágréti-féle gyermekműhelyekben a növendékek megtanulják a szabad alkotás örömeit, a szakmai tanácsadás mellett a technikák, a rajzolás tudományának megismerésével együtt.

Vágréti János festőművész mindig annak örült, ha növendékei jól szerepeltek a kiállításokon, díjakat kaptak a kiállított munkáikért. A művész munkáját nagyszerű kezdeményezések, végtelen gyermekszereket jellemzi. Tehetséges, lelkes és fáradhatatlan munkása a művészetnek.

A festőművész Békéscsabán sok-sok gyermeket indított el az elmúlt évtizedekben a művészeti alkotómunka felé, számos tehetséget fedezett fel, és segítette fejlődésüket, alkotói kibontakozásukat.



Vágréti János

KÖZLEKEDÉS

Baleseti statisztikánk

A baleset-megelőzési bizottság múlt heti ülésén az 1995-ös év értékelése és az ez évi tervek kapták a fő hangsúlyt.

Balta János alezredest az elmúlt évet illetően elmondta, hogy összességében kedvezően alakult a megyében a baleseti helyzet. Csökkent a személyi sérülésses balesetek száma, ezen belül viszont nőtt a halálos kimenetelűeké. 1994-ben a megyében 867 személysérülésses baleset történt, ebből 51 volt halálos, a múlt évben 793-ból 60. Magas az ittas vezetők részaránya, és a kivágatlanul kerékpárosok is egyre több gondot okoznak. Érdekes adat, hogy megyénkben ötezer darabban csökkent a gépjárművek száma, így jelenleg 125 965 fut az utakon. Ha hozzáadjuk, hogy 1995-ben 473 021 autó lépte át a közeli határt – és ezek keresztlhaladtak útjainkon –, rögtön látszik, hogy nőtt a forgalom dinamikája, amely főként a 44-es és a 47-es útra koncentrálódott. Autóink átlagéletkora 11 év, köztük egyre több a nyugati autó, amely előny, de hátrány is lehet. Egy-egy jobbnak vélt autóban ülve sokan

késztetést éreznek arra, hogy mindenáron megelőzzék az előttük haladót, ez gyakran balesetek forrása. Balta János hangsúlyozta, hogy 1996-ban az ellenőrzéseknél még fokozottabb figyelmet fordítanak a gyorsajtókra, a kivágatlanul kerékpárosokra és a biztonsági öv használatára.

Az Országos Baleset-megelőzési Bizottság képviselőjében Tóth István, a Közlekedési Főfelügyelet főigazgatója méltatta a megyénkben folyó munkát, és az országos helyzetről is beszámolt. Magyarországon 2,9 milliós a gépjárműállomány, ebből 82 000 az új, így a járművek átlagéletkora országosan is 11 év. Személysérülésses baleset összesen 20 000 volt tavaly, azonban a halálos kimenetelűek és az ittasan történtek aránya – megyénkkel szemben országosan csökkent. Tóth István kiemelte, hogy

az elmúlt három évben Békés megyéből 24 pályázat futott be kerékpárutakra (mely jóval több, mint az átlag), és ezek nagyobb része támogatást is nyert.

Kárpáti Béla őrnagy a baleset-megelőzők 1995. évi tevékenységét ismertette, amelyben a gyermekrajzversenytől a Csaba Expón történt propagandatevékenységig sok minden szerepelt. Az ez évi terveket illetően sem szeretnék szűkíteni a tevékenységek körét, bár anyagi lehetőségeik korlátozottak.

Dr. Ábrahám Béla, a megyei rendőrfőkapitány helyettese magas színvonalúnak értékelte a baleset-megelőzéssel foglalkozó szakemberek munkáját, egyben kiemelte, hogy minden erővel a halálos balesetek számának csökkentésére kell törekedni. Megemlítette, hogy tavaly 12 szolgálati gépkocsi leadására kényszerültek – ez érintette a közlekedésieket is –, és sajnos az idén sem bővülnek anyagi lehetőségeik.

Mindent összevetve a közlekedési szakemberek nagyon sokat tesznek azért, hogy mindnyájan épségben haza érjünk. Vajon mi, közlekedők is így vagyunk ezzel?

MIKÓCZY ERIKA

KÉPVISELŐI FÓRUM

Rég nem látott mennyiségű hó hullott az idén városunkra, nem kis bosszúságot okozva az autósoknak, gyalogosoknak egyaránt. Ilyen időjárási viszonyok mellett Békéscsaba közvilágításának hiányosságai még szembetűnőbbek voltak. Hogy látták ezt a városüzemeltetési és városgazdálkodási bizottság tagjai?

(Kara Gabriella)

Hó, ho-hó?!



Galisz Géza

képviselő
MSZP



Tímár Imre

képviselő
független



Beraczka János

képviselő
FKGP

Ami a hóeltakarítást illeti, egyáltalán nem vagyok megnyugodva. Egy olvadáskor ez a nagy mennyiségű hó nem biztos, hogy le tud folyni az elvezetőkön. A belvárosban, a középületek előtt igenis szükséges közmunkásokkal eltakarítani a havat. Nevetséges dolog, hogy a mai napig nem lehet parkolni, nem lehet leállni az utak szélére, mert nincs letakarítva a hó. Például a városháza előtt, vagy vele szemben nem lehet megállni a nagy hó miatt. Úgy gondolom, hogy a pénztelenség ezt nem indokolhatja. Ha a közmunkások a hóeltakarítást, illetve az ezért járó pénzt nem büntetesként fognák fel, hanem becsületesen, tisztességesen elvégzik a rájuk bízott feladatot, könnyebb lenne a helyzet. Kényszermunkásokkal nem lehet jó munkát végezni. Vagy ellenőrizni kéne a munkájukat, vagy összehangolni, koordinálni. Másik dolog az, hogy a Városgazdálkodási Vállalat a meglévő gépeit nem hatékonyan használja fel. Éjszaka nem dolgoznak a gépek. Gyakran tapasztalom, hogy a vállalat dolgozói nem úgy végzik a munkájukat, ahogy az elvárható lenne. Ehhez vagy pénz kell, vagy korbács. Én úgy szoktam mondani, hogy amit lázas munkának neveznek ebben az országban, azt máshol szabotázsnak hívják.

Közvilágítás? Valamilyen változás elindult, valamilyen korszerűsítés elkezdődött a városban, de például nem tudom, nappal miért égnek több helyen a lámpák. Úgy gondolom, hogy a közüzemi feladatok nem nappali munkaidőhöz kötöttek. Egy közüzem éjszaka is ügyeletet kellene hogy tartson. A közvilágítás egyébként is egy érdekes hókuszpókusz. Mindenféle megtakarítás, csak jóval később jelentkezik. A város világítását korszerűsítették, de ezek az eredmények csak pár év múlva látszanak majd. Főleg a külterületeken tapasztalható az, hogy nem elegendő a világítás mértéke. Az energiatakarékos lámpák túlzottan takarékosak. Békéscsaba e tekintetben sem igazán városias. A város polgárai – miközben adót fizetnek – elvárhatják azt, hogy szolgáltatásban részesüljenek, ez egy kötelező szolgáltatás. Nincs jogunk arra, hogy az esetleges többletbevételeket talmi dolgokra szórjuk szét. A város polgárainak pedig észre kell venniük, hogy ezt joguk van elvárni a város vezetésétől.

A hóhelyzetről annyit, hogy hála Istennek, igen sok hóval lepett meg bennünket a természet. Amin elcsodálkoztam, az a közúti igazgatóság – amelynek a feladata a számított fő közlekedési útvonalaknak a takarítása –, mégis ők lepődtek meg legjobban azon, hogy novemberben esett a hó. Nyilatkozatuk szerint nem számítottak rá, így aztán nem csoda, hogy a váratlan égi áldás eléggé megbénította a város, illetve a városból kivezető utak forgalmát. Akik ezért a területért felelősek, azoknak a jövőben sokkal tervszerűbben kell készülniük az ezzel kapcsolatos feladatok elvégzésére. Ami az egyéb városi utak állapotát illeti, az már nem a közúti igazgatóság felelőssége, hanem a Városgazdálkodási Vállalaté. Szűkebb környezetemről, Mezőmegyerről annyit, hogy itt sem történt másképpen, sőt még a fő közlekedési út is valamikor a legvégén került sorra, amikor Békéscsabán már szinte valamennyi út járható volt. Ez főként azokat sújtotta, akik autóbusszal közlekednek lakóhelyük és munkahelyük között.

Szerintem az intézmények vezetőinek – túl a lelkiismereti kérdésen – valahol a feladataik közé tartozik, hogy a biztonságos közlekedés és a parkolás érdekében saját területüket rendben tartsák. Őszintén be kell vallani, hogy a polgármesteri hivatal sem kivétel ezalól. Nem volt szerencsés dolog, hogy a kotrógép éppen a közgyűlés idején zakatolt az ablak alatt.

A közvilágításról azt gondolom, hogy egy megyei jogú városnak kötelessége a mindenkori pénzügyi helyzetéhez és lehetőségeihez képest – a közlekedés biztonsága érdekében –, hogy megfelelő fényerővel lássa el az utcákat. Ez nyilvánvalóan sokba kerül, ezért energiatakarékos izzók beállításaival lehet csak a költségeket hosszú távon csökkenteni. A város legfogalmasabb utcái szerintem közel azonos mértékben vannak megvilágítva, mint az ország bármely más városa, a mellékutakban azonban esetenként félelmetes a helyzet. A belvárosi kis utcákban még elfogadható mértékű, a távolabb esőkben viszont rendkívül gyenge a közvilágítás. Jóleső érzés ugyanakkor, hogy az energiatakarékos lámpák felszerelését szűkebb lakóhelyemen, Mezőmegyeren kezdte el az önkormányzat. Ugyanakkor közlekedésbiztonsági szempontból nem tartom szerencsésnek a sárga fényű, kevesebb fényerejű lámpák alkalmazását.

A városban és környékén többen végzik a takarítást, illetve a hóeltakarítási munkálatokat. A főutakért a közúti igazgatóság a felelős, tehát ezek a helyi átkelési szakaszok. A városi utakon az önkormányzatnak van szerződése a Városgazdálkodási Vállalattal. Megrendelés alapján, szerződés, megállapodás szerint végzi a hóeltakarítást, és harmadsorban itt van a lakosság. Tehát mindenkinek a saját háza előtt rendszeresen takarítani kell, főleg, ha ennyi hó esik. Én magam is gyakorlom, hiszen keres házban lakom. De sajnos nem mindenki takarítja el a portája előtt az utat, járdát, ahogy azt az időjárás megkívánná. Az idén jól kifogtuk, nagyon sok hó esett. Ezzel együtt megszaporodtak az ezzel járó gondok, feladatok. Sajnos nincsen pénz arra, hogy a város a kisebb utcákban maradéktalanul el tudja látni feladatát, annak ellenére, hogy intenzívebb hóesés alkalmával a városnak bizony havi 600 ezer forintos megrendelése is volt. Igen jelentős munkát is végeztek, de sajnos a kisebb utcákban nem tudták eltakarítani a felgyülemlett nagy havat. Van olyan képviselőtársam is, akinek saját képviselői kerete terhére kellett pénzt költenie a takarításra. Sok nehézség volt, de ezek időszakos gondok voltak, melyeket sikerült leküzdeni. De az ellátásban fennakadás nem volt. Bár voltak akadályok, de normálisan lehetett közlekedni. Ettől függetlenül lenne javítanivaló ezen a téren. Törekedni kell arra, hogy a későbbiekben ennyi probléma ne legyen.

A város közvilágítását mintegy 8 ezer lámpatest biztosítja. Ebből ebben az évben 3800 db égőt cseréltek le, közel felét energiatakarékos, korszerűbb égőkre. A '95. év derekán döntött úgy a közgyűlés, hogy a német szénsegélyből igénybe vehető kedvezményes kamatozású célhitelből vehettek fel hitelt, és ebből lehetett ezt a korszerűsítést elvégezni. Ezzel 300 kilowattot meghaladó megtakarítást tudtak elérni. Ez éves szinten 13 millió költségsökkentést eredményezett. Itt jelentős előrelépés történt. A közvilágítást jónak tartom, bár a külső területeken még lehet mit javítani. Nem azért nem mernek az emberek közlekedni éjszaka, mert sötétek az utcák, hanem egyszerűen azért, mert félnek. Az új égők még jobb fényt adnak.

Bonag
K.F.T.

Tel.: 324-812

**Építőipari
nehézségek kölcsönzése:**

- földmunkagépek • autódaru •
- betonszivattyú • betonipari gépek •
- emelőgépek **BÉRBEADÁSA.**

MAGAS- ÉS MÉLYÉPÍTÉS,
ÉPÜLETEK TELJES KÖRŰ GENERAL KIVITELEZÉSE.

Békéscsaba, Temető sor 1.

Tel./fax: 66/324-812; 06-60/487-730

FIGYELEM!

A békéscsabai József Attila LTSE modern- és jazztáncstúdiója felvételt hirdet kezdők részére.

Várunk minden olyan fiataalt, aki szereti a jó zenét, a mozgást, a fantasztikus táncokat. A stúdió táncosai fellépéseikkel már több kiemelt megyei és országos rendezvényen szereztek igen jó hírnevet. Ennek a táncsoportnak lehetsz Te is a tagja. Gyere el és próbáld meg!

A TÁNC VILÁGA VÁR RÁD!

Minden érdeklődőt szeretettel vár

Botta Tibor táncoktató, csoportvezető.

Edzések: hétfőn és csütörtökön 19 órától a szlovák gimnázium tornatermében, vasárnap 18.30 órakor a Jókai színházban (I. próbaterem).

Jelentkezni lehet a 454-161-es telefonon délelőtt.
Eurohívó: 06-50/308-778.

TELJES EVANGÉLIUMI GYÜLEKEZET. Minden héten hétfőn 18 órától ifjúsági óra, kedden 18.30 órától Biblia-óra, szombaton 17 órától evangelizáció, vasárnap délelőtt 10 órától gyermek Biblia-kör, délután 17 órától Istentisztelet. Minden hónap 2. szombatján 16 órától Tegyük alkalom – nőknek, és minden hónap 3. szombatján ifjúsági alkalom 17 órától. Alkalmaikra minden kedves érdeklődőt szeretettel várnak a Berényi út 25. szám alatti imaházukba.

TÁJÉKOZTATÓ

a gépjárművek 1996. évi adóztatásában bekövetkezett változásokról

Az adó alanya egész adóévben az, aki a gépjárműnek az év első napján a forgalmi engedélyben feltüntetett tulajdonosa.

Az év közben forgalomba helyezett új, újonnan forgalomba helyezett, vagy év közben forgalomból kivont gépjárművek után továbbra is az évi adó időarányos részét kell fizetni.

Az adó alapja: személygépkocsi, utánfutó esetében a gépjármű önsúlya; tehergépjármű, pótkocsi – ide nem értve a nyergesvontatott – a gépjármű önsúlya, növelve a terhelhetőség 50%-ával. A tehergépjármű-tulajdonosoknak a törvényi változás miatt 1996. január 31-ig bevallást kell benyújtani.

Az adó mértéke a törvényben meghatározott minimum tétel: az adóalap minden megkezdett 100 kilogrammjára után 400 Ft/év; motorke-rékpár, lakópótkocsi, lakóautó és a sátras utánfutó esetén 2000 Ft/év; ideiglenes forgalmi engedéllyel forgalomban tartott gépjármű után az adómentes időszak túllépését követően minden megkezdett hónapra havi 2000 Ft.

Továbbra is megmaradt a mozgáskorlátozottak gépjárműadó-mentes-sége, valamint a katalizátorral ellátott gépjárművek gépjárműadó-kedvezménye. Új, hogy e kedvezmény kiterjed a kizárólag elektromos meghajtású és a tiszta gázüzemű gépjárművekre.

Fizetési határidő: I. félévre március 15., II. félévre szeptember 15. Késedelmes befizetés esetén késedelmi pótlékot számítnak fel.

A gépjármű adataiban, tulajdonjogában történt változást 15 napon belül kötelező bejelenteni.

A felmerülő kérdésekre felvilágosítást személyesen Békéscsaba Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatalának pénzügyi és gazdasági irodája adócsoportjánál (Dózsa Gy. út 2.) vagy a 322-255-ös telefonszám-on kaphatnak.

Ügyfélfogadás: hétfőn 8.30–12.00 és 12.30–17.00 óráig, kedden nincs ügyfélfogadás, szerdán 8.30–12.00 és 12.30–16.00 óráig, csütörtökön 8.30–12.00, pénteken 8.30–12.00 óráig.



ADÓCSOPORT

HETI MOZIMŰSOR

1996. február 22–28.

PHAEDRA MOZI NAGYTEREM

15.45, 17.45, 20.00,
péntek–szombat 22.00 órától is!

Steve Martin: ÖRÖMAPA 2.
(amerikai vígjáték)

PHAEDRA MOZI KISTEREM

17.00 óra:

A LEGYEK URA (amerikai film)

19.00 és 21.00 óra:

Hugh Grant & Colm Heaney:
AZ ANGOL, AKI DOMBRA MENT
FEL, DE HEGYRŐL JÖTT LE
(angol komédia)

PHAEDRA MOZI KAMARATEREM

18.30 és 20.30 óra:

PIGALLE (színes francia film)

HETI FILMAJÁNLAT

Steve Martin: ÖRÖMAPA 2.

Amerikai vígjáték

Az ötvenes éveiben járó, de szívében fiatal George Banks (Steve Martin) tökéletesen felépült a lánya férjhezmenetelével járó sokkból és ismét elégedett. Mi gondja is lehetne? Felesége, Nina (Diane Keaton) ugyanúgy szereti, ahogy ő az asz-szonyt, Annie lánya és Bryan házassága is jól sikerült és a fi-atalkok felelősségteljes, dolgozó emberként élnek mindennapjait. Fia, Matty pedig már kész fiatalemberré serdült, végül (de



nem utolsósorban) álom-házuk adósságait is sike-rült törleszteni. George te-hát joggal érezhetné úgy, hogy élete ismét egyenes-be került, amikor hirtelen ismét a feje tetejére áll minden.

Először Annie és Bryan jelentik be váratlanul, hogy hamarosan gyermekáldás elé néznek. A nagyatjai örömkö előtt álló George éppen csak kiheverné a megrázkódtatást, amikor felesége is „édes” titkot re-beg a fülébe...



PIZZÉRIA



Békéscsaba, Irányi u. 10.

- Pizza
- Calzone
- Üdítők
- Jede meleg italok

- Csirkefalatok
- Saláták, köretek, desszertek
- Hamburger
- Frissensültek

HIRDESSZEN A MOZIBAN!

HATÁSOS ÉS OLCÓSÓ!
Telefon: 328-195

- vászon körül
- plakáton, műsorfüzetben
- moziigyeen

A mozi
előcsarnokában,
a földszinten és a galérián
üzlethely kiadó.



LBL Kft.

Középületek, lakóépületek
tervezése, kivitelezése.

Festés, mázolás, tapétázás,
kádfelújítás

Telefon: 66/328-195, 326-421
Békéscsaba, Irányi u. 10.

Thermál TAXI



Legyen Ön is
a törzsutasunk
– így olcsóbban utazhat!

GYORS – PONTOS – MEGBÍZHATÓ.

Személy-, teherfuvarozás,
autómentés.

444-777 · 45-45-45

Ötletpályázat

BÉKÉSCSABA MEGYEI JOGÚ VÁROS KÖZGYŰLÉSE
a 029/1996. (I. 25.) számú határozata alapján

ÖTLETPÁLYÁZATOT HIRDET

a Felszabadulási emlékmű és tér hasznosítására
(Békéscsaba, Petőfi-liget).

Az ötletpályázatra az önkormányzat 50 000 Ft
összegű jutalomkeretet tűz ki.

Az ötletek fő elbírálási szempontjai:

- eredetiség,
- kidolgozottság,
- a város lakosságának széles rétegeit érintő
hasznosíthatóság.

A pályázatokat zárt borítékban, „Ötletpályázat” meg-
jelöléssel kell leadni a polgármesteri hivatal vagyon-
kezelő irodája vezetőjénél.

A pályázatok benyújtásának határideje:
1996. április 30., 12 óra.

HIRDETMÉNY

Békéscsaba Megyei Jogú Város Közgyűlésének szociális bi-
zottsága értesíti a város lakosságát, hogy a **házaspárok és
gyermekes egyedülállók első lakásának megszerzéséhez ka-
matmentes támogatást nyújt.**

A támogatás részletesebb feltételeiről a polgármesteri hivatal ad
tájékoztatót ügyfélfogadási időben a városháza földszint 10. szá-
mú irodájában.

A támogatási kérelmeket 1996. március 15-ig lehet benyújtani az
arra rendszeresített formanyomtatványon, a bejelentett igények
ezen időpont után kerülnek elbírálásra.



Hocz & Medvegy

Telefon: 457-443, 323-845

Rádiótelefon:

06-60/388-404, 06-60/301-404

**MINDENFÉLE TAKARÍTÁS,
KÖLTÖZTETÉS GARANCIÁVAL!**

PÉNZTÁR(GÉP)CENTRUM

Bankkártyaolvasók, pénztárgépek,
PC-kasszák, pénzvizsgálók,
mérlegek, árazók, faxok, valamint
papírszalagok, festékkazetták és
nyomtatványok forgalmazása.

Pénztárgépek adóügyi zárása!

GARANCIÁLIS SZERVIZ



Békéscsaba,
Szerdahelyi u. 2/a.
Tel.: 66/324-911 és
66/325-161

BÉLYEGZŐKÉSZÍTÉS

Automata,
hagyományos, iktató-,
valamint emblémás
bélyegzők
készítése.

GYORSNYOMDA

Békéscsaba, Szabadság tér 1–3. (nagyposta). Telefon: 447-563

BÁLÁSRUHA-VÁSÁRT TART

az ICSKA BÁLÁSRUHA-TÁRA

1996. február 23-án, pénteken 8–18 óráig
az MH Helyőrségi Klubban.

• APRÓHIRDETÉS •

INGATLAN

- 2 szobás, I. emeleti, egyedi gázos la-
kás eladó a belvárosban. Tel.: 327-902.
- Kert eladó. Érdeklődni: Kazinczy-lakó-
telep 30. épület C. III/9.
- Belvárosban közel 804 m²-es építési te-
lek eladó Békéscsabán, a Trófea utcá-
ban. Telefon: 06-60/484-813.
- III. emeleti, 57 m²-es, erkélyes lakás a
Lencsésin eladó. Telefon: 325-316.
- Kétsopronyban kert eladó. Érdeklődni a
449-249/185 telefonon.
- Egyedi gázos lakás a Kazinczy és
gyümölcsöskert eladó: 453-194.
- 1,5 szobás lakás a Bartók Béla úton
eladó. Telefon: 323-751, délután.
- Derkovits sori garázs eladó. Üzenet-
rögzítő telefon: 321-574.
- 2 szobás lakás eladó a Lencsésin
(egyedi gázos). Telefon: 457-098.

SZOLGÁLTATÁS

- Fekete-fehér televíziók helyszíni javítá-
sa, régebbi típusú is. Hibabejelentés te-
lefonon: 457-334, vagy levelezőlapon:
Tomka Attila, Békéscsaba, Pásztor u.
63. szám.
- Színes tv javítása garanciával hétvé-
gén is. Domokos Tamás, telefon:
06-30/432-827.
- Parabola- és tetőantenna-szerelés, hifi,
video javítása. Boda Béla, Békéscsa-
ba, Csiki u. 38. Telefon: 326-931.
- Gázkészülékek javítása, felülvizgála-
ta. Cím: Könyves u. 45., telefonügyelet:
456-537, 9–12 óráig.
- Duguláselhárítás, vízvezeték-szerelés,
-javítás. Telefon: 455-309.
- Automata mosógépek javítása a hely-
színen is, garanciával. Elektron Gmk,
Békéscsaba, Bartók 4. Tel.: 325-948,
454-561.
- Albérlet-közvetítés, pótmamaszolgálat,
házigondozás, eltartás. Telefon:
06-30/456-899.
- Színes tv, video javítása. Kovács Attila
és Társa Bt. Hibabejelentés munkana-
pokon 9–16-ig a 445-642, 16 óra után
a 449-284 vagy a 322-480 telefonszá-
mon.
- Precíz órajavítás, valamint jó minőségű
új órák eladása garanciával Sajben
órásnál. Békéscsaba, Rákóczi u. 1.
- Kárpított bútorok áthúása: Békés-
csaba, Székely u. 65., Knyán György,
telefon: 06-60/486-495.

- Társ- és partnerközvetítés. Telefon:
06-30/456-899.
- Üvegezési Lakások, épületek helyszíni
üvegezése. Telefon: 06-60/483-712.
- Reumatológia. Dr. Perjesi Szusanna
szakfőorvos új mozgásszervi magán-
rendelője a Kígyó gyógyszertár melletti
magánorvosi centrumba költözött (sző-
kökutas tér). Rendel hétfőn és szerdán
15–16 óráig. Elegáns környezet, vára-
kozásmentes, figyelmes gyógykezelés!
- Redőny, relaxa, hevederzár 20% ked-
vezményrel, előleg nélkül. Telefon:
327-852.
- Lakások belső átalakítása, tetőtér-beé-
pítés, hőszigetelés, lambériázás, vi-
zesblokkok átalakítása. Sarkadi Sándor
építési vállalkozó, Békéscsaba, Fé-
nyes 1039., telefon: 324-640.
- Szobafestés, mázolás, tapétázás közü-
leteknek, magánszemélyeknek (vidé-
ken is). Marik István, Békéscsaba, Ta-
vasz u. 83. Telefon: 325-921.
- Bútorasztalos! Egyedi és kiegészítő bú-
torok gyártását, továbbá mindenféle
asztalosmunkát vállalkoz. Károlyi Tibor,
Békéscsaba, Pozsonyi u. 87. (Jamina,
a Kolozsvári utcától a Tavasz utca fe-
lőli).

EGYÉB

- Salgóállvány eladó. Telefon: 06-
30/455-181.
- Hízók hasítva eladók, 230 Ft/kg. Tele-
fon: 459-337.
- Új fehér szekrénysor és keverőtrácsás
mosógép eladó. Telefon: 328-169, 16
órától.
- Francia és angol nyelvtanítás. Telefon:
449-103.
- Matek, német érettségi, felvételi
és nyelvvizsgára felkészítés. Telefon:
324-042.
- 22-es elektromos húsdaráló eladó. Te-
lefon: 321-748, 17 óra után.
- Félautomata mosógép olcsón eladó.
Telefon: 324-603.
- Érettségire, felvételre felkészítést, kor-
repetálást vállalkoz matematikából kö-
zepiskolásoknak. Telefon: 451-612, 17
órától.
- Jó állapotú babakocsi eladó: 457-098.
- Klasszikusokat, versesköteteket, ka-
landregényeket, krimiket, romantikus
könyveket, füzetekeket vásárolok.
Telefon: 06-30/534-650.
- Acsaládi pénzügyek vál-
ságskezelése. Jelent-
kezés: 448-672.

BÉKÉSCSABA ANNO... VÁROSUNK RÉGI ÉS MAI ARCA

CSABAI IPARTÖRTÉNET

**Hubertus
SZÖVŐGYÁR**

Ruhagyár

Unicon Rt.

Csaba egykor vizes-szikes területén, a mai Illésházi utcában állt a hajdani „Helység kórháza”. Ezért nevezték el 1851-ben Kórház utcának. Az új kórház felépülte (1986) után az ispotály megmaradt a szegények gyógyításáért – így lett a neve Régi is-

A képeslapon az Illésházi utcában lévő Hubertus Szövőgyár és környezete 1925 körül



Az átépült Ruhagyár épületének fotója 1960-ból



A Ruhagyár varrodai futószalagja

potály utca 1910-ig, amikor mai nevét kapta. (Illésházy István – 1541?–1600 – nádor, a protestánsok szabadságát biztosító Bécsi béke – 1600 – megkötésében szerzett érdemeket.)

A békéscsabai textilipar kifejlődését a nemzedékeken keresztül elterjedt hazai kézi szövés alapozta meg. A kedvezővé vált kereskedelmi és munkaerőhelyzetet felismerő gyulai nagykereskedők, Deutch testvérek 1910-ben megalapították a Hubertus Kötszövőgyár Rt.-t. Egy év múlva felépült az Illésházi utcában, a várostól kapott nagy telken a Hubertus szövőgyár üze me. A nagy bátorsággal induló vállalkozás használt németországi gépparkkal, német mesterekkel és 60 munkással kezdte el a kötött, majd ruházati divatáru gyártását. Fokozatosan fejlődött az üzem, és termékei, mint a Csodaszarvas védjegyű harisnya, a Kárpátia torontáli szőnyeg és más cikkek országos hírnevet vívtak ki a Hubertusnak.

A cég keresett termékei tették lehetővé a gyár 1923. évi bővítését. Ekkor épült a kétemeletes üzemrész, és harisnyakötő, lánckötőgépek álltak termelésbe. Konfekció- és fonalkészítő részleggel bővült a már 400 munkást foglalkoztató Hubertus. A gyárat 1948-ban államosították, és Ruhagyár néven



Az üzemépületben 1985-től az Unicon Rt. készíti női felsőruházati termékeit

működött tovább. A kezdeti nehézségek után profilváltással a termelés stabilizálódott. Az épület utcai frontja átépült. Új gépek és technológiák honosodtak meg. A Ruhagyár dolgozói létszáma 1960-ra elérte az 1500 főt. A főleg női munkaerőt foglalkoztató Ruhagyár a város egyik jelentős üzemévé vált. Termékei, a munkaruhák és fehérneműk, külföldi és hazai piacon egyaránt keresettek voltak. A Ruhagyár négy évtizedes működése a csabai textilszakma elismerésre méltó fejezete.

Az üzem életében bekövetkezett újabb változásként 1985-től a cég új neve Unicon Rt. Az ezer főt foglalkoztató üzem női felsőruházati termékei 90%-ban nyugati bér-munkában, export minőségben készülnek és továbböregbítki jó hírét a csabai textilszakmának.